

Porównanie tłumaczeń Dzieje 13:24

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	który został ogłoszony wcześniej przez Jana przed obliczem wejścia Jego zanurzenie nawrócenia całemu ludowi Izraela
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	przed którego przyjściem Jan głosił chrzest opamiętania* całemu ludowi Izraela. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	(kiedy wcześniej ogłosił) Jan przed obliczem wejścia Jego* polewanie zmiany myślenia** całemu ludowi Izraela. ²⁾³⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	który został ogłoszony wcześniej (przez) Jana przed obliczem wejścia Jego zanurzenie nawrócenia całemu ludowi Izraela

¹⁾ <x>500 1:20</x>

²⁾ Sens: przed przyjściem Jego.

³⁾ W N.T. termin techniczny: "nawrócenia".